

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 15026:2023

01-november-2023

Nadomešča:

SIST EN 15026:2007

Higrotermalno obnašanje sestavnih delov stavb in elementov stavb - Ocenjevanje prenosa vlage z numerično simulacijo

Hygrothermal performance of building components and building elements - Assessment of moisture transfer by numerical simulation

Wärme- und feuchtetechnisches Verhalten von Bauteilen und Bauelementen -Bewertung der Feuchteübertragung durch numerische Simulation

Performance hygrothermique des composants et parois de bâtiments - Évaluation du transfert d'humidité par simulation numérique

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 15026:2023

ICS:

91.120.30 Zaščita pred vlago Waterproofing

SIST EN 15026:2023 en,fr,de

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

<u>SIST EN 15026:2023</u>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/06ee662a-565e-48d8-a858-d01562f96857/sist-en-15026-2023

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 15026

July 2023

ICS 91.120.01

Supersedes EN 15026:2007

English Version

Hygrothermal performance of building components and building elements - Assessment of moisture transfer by numerical simulation

Performance hygrothermique des composants et parois de bâtiments - Évaluation du transfert d'humidité par simulation numérique Wärme- und feuchtetechnisches Verhalten von Bauteilen und Bauelementen - Bewertung der Feuchteübertragung durch numerische Simulation

This European Standard was approved by CEN on 26 June 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

SIST EN 15026:2023

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/06ee662a-565e-48d8-a858-d01562f96857/sist-en-15026-2023



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Lontents		
Europ	ean foreword	5
Introd	luction	6
1	Scope	8
2	Normative references	
3	Terms, definitions, symbols and units	
4	Hygrothermal formulae and material properties	
4.1	Assumptions	
4.2	Balance formulae	
4.2.1	General	
4.2.2	Internal energy density	
4.2.3	Additional source terms	
4.3	Relations between driving potentials and conserved quantities	
4.4	Transport of heat and moisture	
4.4.1	General	
4.4.2	Heat and enthalpy transport inside materials	
4.4.3	Moisture transport	
4.4.4	Moisture transport across material interfaces/vapour retarders/foils	
4.4.5	Internal air layers	
4.5	Material properties	
5	Boundary and initial conditions	15
5 5.1	Inside conditions	
5.1.1	Usage conditions	
5.1.1 5.1.2	Parameters	
5.1.2 5.1.3	Sources of data	
5.1.5 5.2	Outside conditionsSISTEN 150Z6:20Z3	
5.2.1	Sources of data	
5.2.1 5.2.2	Climate parameters	
_		
5.3	Interpolation of tabulated climatic data	
5.4	Boundary heat and moisture flows	
5.4.1	Heat transfer	
5.4.2	Vapour diffusion	
5.4.3	Convective latent heat flow	
5.4.4	Wind driven rain	
5.5	Initial conditions	22
6	Numerical simulation	22
6.1	Background	
6.2	Geometrical modelling	
6.3	Grid and time step sensitivity studies	
	•	
7	Documentation of input data and results	
7.1	General	
7.2	Problem description	
7.2.1	General	
7.2.2	Scope and subject of simulation	
7.3	Model geometry and input parameters	

7.3.1	Simulated geometry	
7.3.2	Initial conditions	
7.3.3	Boundary conditions	
7.3.4 7.3.5	Material parameters Auxiliary models	
7.3.5 7.3.6	Output specifications	
7.4	Simulation method and numerical properties	
7.4.1	General	
7.4.2	Simulation tool	
7.4.3	Numerical simulation properties	
7.4.4	Numerical accuracy control	
7.5 7.5.1	Calculation reportGeneral	
7.5.1 7.5.2	Display of results	
7.5.2	Interpretation of the results	
	(A (informative) Material parameters	
A.1	General	
A.2	Heat storage	28
A.3	Heat transport	28
A.4	Moisture storage	30
A.5	Moisture transport properties	
A.5.1	General	31
A.5.2	Water vapour diffusion resistance	31
A.5.3	Liquid transport properties	
A.6	Material-related model limitations	34
A.6.1	General	34
A.6.2	Influence of material boundaries on liquid moisture transport	34
A.6.3	Hysteresis phenomena ds/sist/06ee662a-565e-48d8-a858-d01562f96857/sist-en-15026-	34
A.6.4	Swelling	35
A.6.5	Weathering and ageing	35
Annex	B (normative) Benchmark tests	36
B.1	General	36
B.1.1	General background	36
B.1.2	Reference implementation	36
B.2	Problem description	36
B.3	Results	38
B.4	Other benchmark cases and validation suites	40
	C (informative) Moisture design years	
Annex	D (normative) Inside boundary conditions for residential and office buildings	42
Annex	E (normative) Auxiliary models for the simplified inclusion of special effects	43
F 1	General	43

E.2	Rear ventilation and venting of building components	43
E.3	Condensation caused by air flow through building components	44
E.4	Wind driven rain penetration	45
Biblio	ography	47

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN 15026:2023

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/06ee662a-565e-48d8-a858-d01562f96857/sist-en-15026-2023

European foreword

This document (EN 15026:2023) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 89 "Thermal performance of buildings and building components", the secretariat of which is held by SIS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2024, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2024.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 15026:2007.

The significant technical changes compared to the previous edition EN 15026:2007 of the standard are:

- the scope has been shortened;
- all the transport formulae are given for two-dimensional calculations and source terms for auxiliary models accounting for special effects have been added;
- approaches to calculate the sources and sinks in the transport formulae to account for these special
 effects, i.e. component ventilation, rainwater penetration and air infiltration, are documented in
 Annex E;
- ice formation and freezing enthalpy have been added to the heat transport formula;
- the section on material properties has been expanded with more detailed information given in Annex A;
- the sections on internal and external boundary conditions and the corresponding annexes have been modified to account for new research results.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Introduction

This document defines the practical application of hygrothermal simulation software used to predict transient heat and moisture transfer in multi-layer building envelope components subjected to dynamic climate conditions on either side.

In contrast to the steady-state assessment of interstitial condensation by the Glaser method (as described in EN ISO 13788), transient hygrothermal simulation provides more detailed and accurate information on the risk of moisture problems within building components and on the design of remedial treatment. While the Glaser method considers only steady-state conduction of heat and vapour diffusion, the transient hygrothermal simulation models which are composed of the formulae defined in this document also take account of heat and moisture storage, latent heat effects and liquid and convective transport under realistic boundary and initial conditions. The application of such models has become widely used in building practice in recent years, resulting in a significant improvement in the accuracy and reproducibility of hygrothermal simulation.

The following examples of transient heat and moisture phenomena in building components can be simulated by the models covered in this document:

- drying of initial construction moisture;
- moisture accumulation by interstitial condensation due to diffusion in winter;
- moisture penetration due to driving rain exposure;
- summer condensation due to migration of moisture from outside to inside;
- outside surface condensation due to cooling by long-wave radiation exchange;
- moisture-related heat losses by transmission and moisture evaporation.

The factors relevant to hygrothermal simulation of building components are summarized below. The document starts with the description of the physical model on which hygrothermal simulation tools are based. Then the necessary input parameters and their procurement are dealt with. The evaluation, interpretation and documentation of the output form the last part. Benchmark cases for the assessment of numerical simulation tools are discussed in Annex B.

Input parameters include:

- assembly, orientation and inclination of building components;
- hygrothermal material parameters and functions;
- boundary conditions, surface transfer for inside and outside climate;
- initial condition, calculation period, numerical control parameters.

Output parameters include:

- temperature and heat flux distributions and temporal variations;
- water content, relative humidity and moisture flux distributions and temporal variations.

Based on the output parameters, experimentally validated post-processing tools can help to evaluate:

- Moisture dependent thermal performance;
- biological growth, rot and corrosion;
- moisture-related damage and degradation.

Outputs from the calculations are useful for various purposes, but applications are not covered by the standard and are made at the user's own risk.

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN 15026:2023

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/06ee662a-565e-48d8-a858-d01562f96857/sist-en-15026-2023

1 Scope

This document specifies the model components to be used in a numerical hygrothermal simulation model for calculating the transient transfer of heat and moisture through building structures.

This document specifies a method to be used for validating a numeric hygrothermal simulation model claiming conformity with this document.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN ISO 7345, Thermal performance of buildings and building components — Physical quantities and definitions (ISO 7345:2018)

EN ISO 9346, Hygrothermal performance of buildings and building materials — Physical quantities for mass transfer — Vocabulary (ISO 9346:2007)

3 Terms, definitions, symbols and units

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN ISO 9346 and EN ISO 7345 apply. The following symbols and units apply.

Symbol	Symbol Quantity	
$a_{\rm r}$	rain water retention factor of a surface	- (0 1)
c_1	specific heat capacity of liquid water	J/(kg·K)
c _v	specific heat capacity of water vapour	J/(kg·K)
c _{ice}	specific heat capacity of ice FN 150262023	J/(kg·K)
//standards.iteh. c _a	specific heat capacity of air	J/(kg·K)
$c_{\rm s}$	specific heat capacity of dry material (solid)	J/(kg·K)
D_1	liquid conductivity	m ² /s
$E_{\rm sol}$	total flux density of incident solar radiation	W/m ²
g, g_{w}	density of moisture flow rate	kg/(m ² ⋅s)
g_1	density of liquid water flow rate	kg/(m ² ⋅s)
$g_{ m l,max}$	density of water flow rate which can be absorbed at the surface of a material	kg/(m ² ·s)
g_{p}	density of moisture flow rate of available water from precipitation	kg/(m ² ·s)
$g_{ m v}$	density of water vapour flow rate	kg/(m ² ·s)
h	surface heat transfer coefficient	W/(m ² ⋅K)

	Symbol	Quantity	Unit
	h _c	convective heat transfer coefficient	W/(m ² ·K)
	h_{e}	specific latent enthalpy of evaporation or condensation	J/kg
	h_{l}	specific enthalpy of liquid water	J/kg
	$h_{\rm r}$	radiative heat transfer coefficient	W/(m ² ·K)
	$h_{ m v}$	specific enthalpy of water vapour	J/kg
	K_1	liquid conductivity	s/m
	n	air change rate	1/s
	p_{a}	ambient atmospheric pressure	Pa
	$p_{\rm c}$	capillary pressure	Pa
	$p_{_{ m V}}$	partial water vapour pressure	Pa
	$p_{ m v,e}$	partial water vapour pressure in the environment/ambient air	Pa
	$p_{\rm v,s}$	partial water vapour pressure at a surface	Pa
	$p_{v,sat}$	saturated water vapour pressure	Pa
	q	density of heat flow rate	W/m ²
	$q_{ m sens}$	density of sensible heat flow rate	W/m ²
https://standa	rl rds iteh ai/cata	liquid moisture flow resistance of interface	m/s
iiupos/ottaitus	$R_{ m N}$	normal (i.e. vertical) rain rate	mm/s
	$r_{_{ m S}}$	rain exposure factor of a surface	-
	$r_{_{ m V}}$	water vapour diffusion resistance of interface	m/s
	$R_{\rm v}$	gas constant of water vapour	J/(kg·K)
	$S_{\rm d,s}$	water vapour diffusion equivalent air layer thickness of a surface layer	m
	$S_{\rm u}$	source term for internal energy	J/(m ³ ·s)
	S_{w}	source term for moisture	kg/(m ³ ·s)
	Т	thermodynamic temperature	K
	$T_{\rm a}$	ambient air temperature	K
	$T_{\rm s}$	temperature of a surface	K

26-2023

	Symbol	Quantity	Unit
	t	time	s
	и	internal energy density of the material	J/m ³
	v	wind speed	m/s
	W	moisture content	kg/m ³
	w_1	liquid water content	kg/m ³
	w _{sat}	saturation moisture content	kg/m ³
	$w_{\rm ice}$	ice content	kg/m ³
	X	distance	m
	$lpha_{ m sol}$	solar absorptance	- (0 1)
	δ_0	vapour permeability of still air	kg/(m·s·Pa)
	$\delta_{ m v}$	vapour permeability of a material	kg/(m·s·Pa)
	ε	long-wave emissivity of the outside surface	- (0 1)
	9	Celsius temperature en Standards	°C
	λ	thermal conductivity standards iteh	W/(m·K)
	φ	relative humidity	- (0 1)
	μ	water vapour diffusion resistance factor	_
lattre a /	$ ho_{a}$	density of air SIST EN 15026:2023	kg/m ³
https://	standards.item $ ho_{_{\mathtt{S}}}$	density of solid material matrix	kg/m ³
	$ ho_{ m l}$	density of liquid water	kg/m ³

4 Hygrothermal formulae and material properties

4.1 Assumptions

Formulae (1) to (16) contain the following assumptions:

- geometry remains constant with no swelling or shrinkage;
- no chemical reactions are occurring;
- local equilibrium exists between liquid and vapour, without hysteresis;
- moisture storage function is not dependent on temperature.

4.2 Balance formulae

4.2.1 General

The development of the formulae is based on the conservation of energy and moisture mass. The mathematical expressions of the conservation laws are the balance formulae. Heat conservation shall be expressed by the change of internal energy u over time in accordance with Formula (1).

$$\frac{\partial u}{\partial t} = -\frac{\partial \left(q + h_{v} g_{v} + h_{l} g_{l}\right)_{k}}{\partial x_{k}} + S_{u}$$
(1)

The moisture mass conservation shall be expressed in accordance with Formula (2)

$$\frac{\partial w}{\partial t} = -\frac{\partial \left(g_{v} + g_{1}\right)_{k}}{\partial x_{k}} + S_{w}$$
 (2)

The subscript k denotes the directions x, y, z, both for the coordinates and the corresponding flux quantities q and g. Removing the index k from the formulae yields the formulation for one-dimensional problems. q and g are vectors and the derivative of vector q, for example, expands for two-dimensional problems to Formula (3).

$$\frac{\partial q_k}{\partial x_k} = \frac{\partial q_x}{\partial x} + \frac{\partial q_y}{\partial y} \tag{3}$$

4.2.2 Internal energy density Teh Standards

A reference state shall be selected when defining the internal energy density and associated enthalpies. Then u is defined as energy density relative to some reference energy density u_{ref} at the reference temperature, T_{ref} .

$$u = \rho_{s} \cdot c_{s} \cdot \left(T - T_{ref}\right) + w_{1} \cdot c_{1} \cdot \left(T - T_{ref}\right) + w_{ice} \cdot \left(c_{ice}\left(T - T_{ref}\right) - h_{ice}\right)$$

$$\tag{4}$$

NOTE 1 The internal energy density, u, of a dry building material depends on its temperature. It is possible to use a linear relation for this purpose within temperature ranges that can occur in buildings. The internal energy of water as liquid and/or ice is additionally present in moist materials. The internal energy stored in the gas phase, i.e. dry air and water vapour, can be neglected.

In the time scales relevant to application of this document, freezing and thawing processes are considered to be fast enough to treat freezing and thawing of ice inside the porous material as equilibrium processes. Macroscopically, still a time delay in thawing/freezing can be observed, which is then mainly governed by the ability of the material to transport heat to or from the freezing zone.

Depending on the choice of the reference temperature, $T_{\rm ref}$ (0 K or 273,15 K) the corresponding freezing enthalpy $h_{\rm ice}$ shall be inserted into Formula (4) (see Table 1).

NOTE 2 A consistent model can ensure that in the presence of ice the sum of the volumetric contents of liquid water and ice will not exceed the available porosity of the material.

4.2.3 Additional source terms

When additional source terms are used they shall be integrated by using the Auxiliary models in Annex E.

NOTE Additional heat sources, $S_{\rm u}$, and moisture sources, $S_{\rm w}$, allow the consideration of special effects, for instance building component ventilation or additional moisture sources due to rain water penetration. The use of source terms makes it possible to integrate auxiliary models into the balance formulae which can be tailored to the effects to be factored in.

4.3 Relations between driving potentials and conserved quantities

The primary state variables or conserved quantities are the internal energy density u and the water content (moisture mass density) w, defined through the balance formulae for energy and moisture mass. The calculation of the energy and mass flows of the individual transport processes requires additional state variables or driving potentials: capillary pressure, $p_{\rm C}$, partial pressure of water vapour, $p_{\rm V}$ and temperature, T.

The relative humidity shall be calculated in accordance with Formula (5):

$$\varphi = \frac{P_{\rm V}}{P_{\rm V,sat}(T)} \tag{5}$$

The capillary pressure of the pore water is related to the relative humidity of the surrounding air by the Kelvin Formula (6):

$$P_{\rm c} = \rho_{\rm l} R_{\rm v} T \ln(\varphi) \tag{6}$$

The consideration of moisture transfer in capillary active materials requires a sufficiently well defined sorption isotherm in the humidity range $92 \% \le \varphi \le 100 \%$.

4.4 Transport of heat and moisture

4.4.1 General

SIST EN 15026:2023

In Formulae (7) to (9) one-dimensional flux density expressions are used. 2D and 3D formulations are obtained through use of directional indexes, *k*, for the vector flux quantities (see 7.2).

4.4.2 Heat and enthalpy transport inside materials

Heat transport shall be composed of sensible and latent components. Heat transport by thermal conduction q shall be calculated with Fourier's law (Formula (7)) with a thermal conductivity which depends on moisture content. If ice is considered in the calculation, the thermal conductivity $\lambda(w, w_{\text{ice}})$ also depends on the ice content w_{ice} (see A.3).

$$q = \lambda(w) \cdot \frac{\partial T}{\partial x} \tag{7}$$

The condensation of water vapour into liquid water is a phase change releasing heat. Evaporation is a phase change absorbing heat. Mathematically this is incorporated in the model by associating liquid and vapour mass fluxes with different levels of enthalpy. These fluxes are associated with convectively transported sensible and latent energy.